

Comunidad Autónoma / Departamento / Estado	COMUNITAT VALENCIANA
Municipio	AZUÉBAR
Edificio	Parroquia de San Mateo Apóstol
Dirección	Plaza de la Iglesia, 19 12490
Localización	Sala de campanas
Nombre	Maria (1)
Medidas (cm)	Diámetro (en cm) 55 Borde Altura del bronce Peso aproximado (en kilos)96 kg
Fundidor	ROSES, VICENTE
Año fundición	1795
Descripción	La campana presenta asas simples y en el tercio dos grupos de dos cordones. Entre ellos aparece la siguiente inscripción en latín: "A?E ?A?I ?ACIAPLENA?ANO I795". Este breve texto aparece en el pasaje de la Anunciación que narra el evangelista San Lucas (Lc 1, 28). En concreto es parte de la salutación que el arcángel Gabriel dirige a María y que dice así: "AVE GRATIA PLENA DOMINUS TECUM". Su traducción al español sería: "ALÉGRATE LLENA DE GRACIA EL SEÑOR ESTÁ CONTIGO". El nombre de María no aparece en el fragmento, pero sí es habitual en las inscripciones, seguramente por influencia de la oración del Ave María que empieza con estas palabras del arcángel. En la inscripción aparecen numerosas letras invertidas y correctamente se escribe: "AVE MARIA GRATIA PLENA".
Fotos	14
Toques	Repique y volteo automático.
Conservación, mantenimiento	El estado de conservación del conjunto es bueno. Cuenta la campana con yugo de madera de perfil tradicional valenciano y está mecanizada con motor de volteo por impulsos y electromazo monofásico. El badajo está atado y dotado con cable de seguridad.
Protección	Protección genérica por encontrarse en un bien protegido (Bien de Relevancia Local). En consecuencia las intervenciones en las campanas deben ser comunicadas a la Dirección General del Patrimonio Cultural Valenciano adjuntando el proyecto previamente al inicio de los trabajos.
Propuestas	
Autores de la documentación	LLOP BAYO, Manuel
Fecha	03-08-2011

Ficha completa de la campana: [Maria \(1\) Parroquia de San Mateo Apóstol - AZUÉBAR](#)

PDF (06-09-2026)